



Fundusze Europejskie
dla Nowoczesnej Gospodarki



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

HYDROG ZAKŁAD BUDOWY MASZYN EKSPORT-IMPORT KRZYSZTOF CICHOCKI w Łodzi, ul. Demokratyczna 119/BC w ramach projektu z Programu Fundusze Europejskie dla Nowoczesnej Gospodarki, Priorytet Środowisko sprzyjające innowacjom z Działania Promocja marki innowacyjnych MŚP w ramach umowy o dofinansowanie z dnia 06.06.2024 r. nr FENG.02.25-IP.02-0104/23pn. „Promocja marki HYDROG na Targach BAUMA 2025”.

**Załącznik nr ... do Zapytania ofertowego
Nr - WZÓR UMOWY**

Umowa nr
zawarta w dniu 2025r., pomiędzy :

Hydrog Zakład Budowy Maszyn Eksport-Import Krzysztof Cichocki, ul. Demokratyczna
119/BC 93-348 Łódź, NIP: 7290104756, REGON: 004297020

reprezentowaną przez:

.....

zwanym dalej Zamawiającym,

a

..... zamieszkałym w..... prowadzącym działalność
pod firmą:
(lub nr KRS - w zależności od rodzaju podmiotu), mającym nadany
nr NIP oraz REGON,
reprezentowanym przez:

zwanym dalej Wykonawcą,

o następującej treści:

§ 1. Przedmiot umowy

W ramach planowanej realizacji projektu realizowanego z Programu Fundusze Europejskie dla Nowoczesnej Gospodarki, Priorytet Środowisko sprzyjające innowacjom z Działania Promocja marki innowacyjnych MŚP w ramach umowy o dofinansowanie z dnia 06.06.2024 r. nr FENG.02.25-IP.02-0104/23 pn. „Promocja marki HYDROG na Targach BAUMA 2025”.

1. Przedmiot zamówienia obejmuje:

Projekt i budowę stoiska targowego i wytworzenie wszystkich elementów zabudowy stoiska zgodnie z projektem:



HYDROG ZAKŁAD BUDOWY MASZYN EKSPORT-IMPORT KRZYSZTOF CICHOCKI w Łodzi, ul. Demokratyczna 119/BC w ramach projektu z Programu Fundusze Europejskie dla Nowoczesnej Gospodarki, Priorytet Środowisko sprzyjające innowacjom z Działania Promocja marki innowacyjnych MŚP w ramach umowy o dofinansowanie z dnia 06.06.2024 r. nr FENG.02.25-IP.02-0104/23pn. „Promocja marki HYDROG na Targach BAUMA 2025”.

- stworzenie wszystkich elementów zabudowy stoiska wraz wynajmem pawilonu targowego,
- transport,
- montaż stoiska na wyznaczonym miejscu wystawienniczym,
- demontaż stoiska po zakończonych targach

na potrzeby udziału Zamawiającego w targach BAUMA 2025 w Monachium w dniach 7-13 kwietnia 2025 roku.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa załącznik nr 1 do zapytania ofertowego, stanowiący integralną część zapytania ofertowego.

§ 2.

1. Z uwagi na charakter zadania Zamawiający nie dopuszcza możliwości zatrudnienia podwykonawców.
2. Dopuszcza się natomiast możliwość udziału konsorcjum. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia (np. konsorcjum firm, spółka cywilna) ustanawiają pełnomocnika w osobie W skład konsorcjum wchodzi następujące podmioty będące wykonawcami przedmiotu zamówienia:

-
-
-

W przypadku wyboru oferty złożonej przez wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, umowa regulująca współpracę tych wykonawców, powinna zawierać, co najmniej:

- zobowiązanie do realizacji wspólnego przedsięwzięcia gospodarczego obejmującego swoim zakresem realizację przedmiotu zamówienia,
- określenie zakresu działania wykonawców, którzy wspólnie złożyli oferty,
- czas obowiązywania umowy, który nie może być krótszy, niż okres obejmujący realizację zamówienia,
- wymagania dotyczące rozliczeń z tytułu realizacji zamówienia,
- zasady odpowiedzialności Wykonawców

3. W przypadku spółki cywilnej wykonawcy dołączają umowę spółki.



HYDROG ZAKŁAD BUDOWY MASZYN EKSPORT-IMPORT KRZYSZTOF CICHOCKI w Łodzi, ul. Demokratyczna 119/BC w ramach projektu z Programu Fundusze Europejskie dla Nowoczesnej Gospodarki, Priorytet Środowisko sprzyjające innowacjom z Działania Promocja marki innowacyjnych MŚP w ramach umowy o dofinansowanie z dnia 06.06.2024 r. nr FENG.02.25-IP.02-0104/23pn. „Promocja marki HYDROG na Targach BAUMA 2025”.

§ 3. Wynagrodzenie

1. Za wykonanie przedmiotu umowy określonego w § 1 Wykonawcy przysługuje wynagrodzenie brutto w wysokości: zł, słownie: (netto zł. + VATzł),
2. Wynagrodzenie o którym mowa w ust. 1 uwzględnia wszystkie wymagania Zamawiającego określone w niniejszej umowie oraz obejmuje wszelkie koszty, jakie poniesie wykonawca związane z realizacją zadania, bez których jego wykonanie byłoby niemożliwe, w tym również podatek VAT i inne niezbędne koszty.
3. Wynagrodzenie za przedmiot umowy zostanie przekazane w formie przelewu na konto Wykonawcy wskazane w fakturze w terminie do 30 dni, od daty otrzymania poprawnie wystawionej faktury, po uprzednim bezusterkowym protokólnym odbiorze wykonanej usługi.

§ 4 Obowiązki stron

1. Obowiązki Zamawiającego:
 - 1) dokonanie odbioru wykonanych prac na zasadach określonych w § 3 niniejszej umowy;
 - 2) dokonanie zapłaty za wykonany przedmiot umowy.
2. Obowiązki Wykonawcy:
 - 1) prawidłowe wykonanie wszystkich prac związanych z realizacją przedmiotu umowy zgodnie z warunkami określonymi w dokumentacji postępowania oraz obowiązującymi przepisami prawa, przy wykorzystaniu posiadanej wiedzy oraz doświadczenia w zakresie prac określonych przedmiotem umowy;
 - 2) zabezpieczenie i oznakowanie prowadzonych prac, dbanie o prawidłowe i zgodne z unormowaniami prawnymi ich przeprowadzenie, jak również przestrzeganie przepisów bhp i p.poż. Za ewentualne uchybienia w tym zakresie pełną odpowiedzialność ponosić będzie Wykonawca;
 - 3) niezwłoczne zawiadamianie Zamawiającego o przypadkach, które mogą przeszkodzić prawidłowemu wykonaniu prac;
 - 4) ponoszenie odpowiedzialności za szkody wynikłe na terenie prowadzonych prac od chwili ich rozpoczęcia, montażu, demontażu, aż do chwili odbioru protokólnego wykonanych prac;
 - 5) zapewnienie kadry z wymaganymi uprawnieniami;
 - 6) zapewnienie sprzętu spełniającego wymagania norm technicznych;
 - 7) utrzymanie porządku w rejonie realizacji prac;



HYDROG ZAKŁAD BUDOWY MASZYN EKSPORT-IMPORT KRZYSZTOF CICHOCKI w Łodzi, ul. Demokratyczna 119/BC w ramach projektu z Programu Fundusze Europejskie dla Nowoczesnej Gospodarki, Priorytet Środowisko sprzyjające innowacjom z Działania Promocja marki innowacyjnych MŚP w ramach umowy o dofinansowanie z dnia 06.06.2024 r. nr FENG.02.25-IP.02-0104/23pn. „Promocja marki HYDROG na Targach BAUMA 2025”.

- 8) naprawienia bądź uzupełnienia własnymi staraniami i na własny koszt usterek wykrytych w trakcie trwania targów BAUMA 2025;
- 9) usunięcie i utylizacja materiałów pochodzących budowy pawilonu oraz jego rozbiórki i niedających się do użytku oraz innych odpadów. Materiały z rozbiórki i odpady winny być usunięte poza teren budowy przy przestrzeganiu przepisów ustawy z dnia 14 grudnia 2012 r. o odpadach (tj. Dz.U. z 2020 r., poz. 797).

§ 5 Odbiory

1. Strony ustalają, że przedmiotem odbioru końcowego wykonanie w całości przedmiotu zamówienia umowy, potwierdzone protokołem odbioru końcowego podpisanym przez obie strony. Data podpisania protokołu odbioru końcowego przez Zamawiającego jest datą zakończenia realizacji przedmiotu umowy.
2. W czynnościach odbioru końcowego powinni uczestniczyć również przedstawiciele Wykonawcy oraz innych jednostek, jeśli ich udział nakazują odrębne przepisy.
3. Z czynności odbioru zostanie sporządzony protokół, który zawierać będzie wszystkie ustalenia, zalecenia poczynione w trakcie odbioru.

§ 6 Warunki płatności

1. Zamawiający nie dopuszcza składania faktur częściowych.
2. Końcowe rozliczenie usługi nastąpi po jej wykonaniu, na podstawie bezusterkowego protokołu odbioru.
3. Zamawiający dokona zapłaty należności przelewem w terminie do 30 dni, licząc od daty otrzymania przez Zamawiającego prawidłowo wystawionej faktury VAT, na konto Wykonawcy wskazane na fakturze.
4. Za termin zapłaty uznaje się dzień obciążenia konta bankowego Zamawiającego.

§ 7 Termin realizacji zadania

Zamówienie zostanie zrealizowane w dwóch terminach:

- montaż pawilonu do dnia 4 kwietnia 2025 r.
- demontaż pawilonu do dnia 14 kwietnia 2025 r. bądź później.

§ 8 Zmiana umowy

1. Dopuszcza się możliwość wprowadzenia istotnych zmian postanowień zawartej umowy w stosunku do treści oferty Wykonawcy, na podstawie której dokonano wyboru Wykonawcy.
2. Dopuszczalne będą zmiany dotyczące w szczególności:

HYDROG ZAKŁAD BUDOWY MASZYN EKSPORT-IMPORT KRZYSZTOF CICHOCKI w Łodzi, ul. Demokratyczna 119/BC w ramach projektu z Programu Fundusze Europejskie dla Nowoczesnej Gospodarki, Priorytet Środowisko sprzyjające innowacjom z Działania Promocja marki innowacyjnych MŚP w ramach umowy o dofinansowanie z dnia 06.06.2024 r. nr FENG.02.25-IP.02-0104/23pn. „Promocja marki HYDROG na Targach BAUMA 2025”.

- a) okoliczności wynikających ze zmiany jakichkolwiek rozporządzeń, przepisów, umowy o dofinansowanie i innych dokumentów, w tym dokumentów programowych Programu Fundusze Europejskie dla Nowoczesnej Gospodarki, mających wpływ na realizację umowy, w szczególności zmiany terminu wykonania zamówienia na wniosek Zamawiającego z przyczyn niezależnych od Wykonawcy, w szczególności w razie zmiany harmonogramu płatności lub harmonogramu rzeczowo – finansowego projektu,
 - b) zmiany terminu wykonania zamówienia, gdy konieczność zmiany wynika z niemożliwej do przewidzenia w momencie zawarcia umowy okoliczności prawnej, ekonomicznej, organizacyjnej lub technicznej, za którą żadna ze Stron nie ponosi odpowiedzialności lub spowodowana jest wystąpieniem siły wyższej, przy czym za siłę wyższą uważa się np. stan nadzwyczajny, wyjątkowy, wojnę, stan zagrożenia epidemicznego lub stan epidemii.
 - c) aktualizacji danych Wykonawcy i Zamawiającego poprzez: zmianę firmy, zmianę adresu i/lub siedziby, zmianę formy prawnej itp.
3. Wszelkie istotne zmiany do umowy zawartej z wybranym Wykonawcą muszą być dokonywane w formie pisemnych aneksów do umowy, podpisanych przez Strony, pod rygorem nieważności, z zastrzeżeniem przypadków, dla których postanowienia umowy wprost wyłączają obowiązek sporządzenia aneksu do umowy. Strona występująca o zmianę postanowień umowy zobowiązana jest do złożenia drugiej Stronie pisemnego wniosku o zmianę postanowień umowy wraz z uzasadnieniem.

§ 9 Kary umowne

1. Zamawiający naliczy kary umowne wykonawcy w sposób procentowy zgodnie z wyszczególnieniem zawartym w ust. 2 od łącznego wynagrodzenia umownego brutto, o którym mowa w § 3 ust.1.
2. Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną:
 - 1) za odstąpienie od umowy przez Zamawiającego lub Wykonawcę z przyczyn, za które ponosi odpowiedzialność Wykonawca w wysokości 10.000,00 zł.
 - 2) za opóźnienie w oddaniu przedmiotu umowy, w wysokości 1% wynagrodzenia umownego brutto, o którym mowa w ust.1 za każdy dzień opóźnienia, , jednak łącznie nie więcej niż 20% całkowitej kwoty wynagrodzenia brutto Wykonawcy.
 - 3) za opóźnienie w przystąpieniu do usunięcia zaistniałych wad i usterek w wysokości 5 % wartości przedmiotu odbioru brutto za każdy dzień opóźnienia, liczonej od dnia następującego po terminie zadeklarowanym przez Wykonawcę, jednak łącznie nie więcej niż 20% całkowitej kwoty wynagrodzenia brutto Wykonawcy,
 - 4) naruszenia obowiązku zachowania poufności określonego w umowie - w wysokości 50 000,00 zł za każdy przypadek naruszenia,



HYDROG ZAKŁAD BUDOWY MASZYN EKSPORT-IMPORT KRZYSZTOF CICHOCKI w Łodzi, ul. Demokratyczna 119/BC w ramach projektu z Programu Fundusze Europejskie dla Nowoczesnej Gospodarki, Priorytet Środowisko sprzyjające innowacjom z Działania Promocja marki innowacyjnych MŚP w ramach umowy o dofinansowanie z dnia 06.06.2024 r. nr FENG.02.25-IP.02-0104/23pn. „Promocja marki HYDROG na Targach BAUMA 2025”.

3. Kary umowne nie podlegają sumowaniu.
4. W przypadku uzgodnienia zmiany terminów realizacji kara umowna będzie liczona od nowych terminów.
5. Wykonawca nie może odmówić usunięcia wad bez względu na wysokość związanych z tym kosztów.
6. Gwarancja na wykonaną usługę wynosi 6 dni – czas trwania targów Bauma 2025.

§ 10 Przetwarzanie danych osobowych

1. W związku z realizacją niniejszej umowy konieczne może być przetwarzanie danych osobowych (art. 4 pkt.2 RODO), jeżeli stroną tej umowy jest osoba fizyczna.
2. Ze względu na obowiązek wynikający z artykułu 13 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) z dnia 27 kwietnia 2016 r. (Dz.Urz.UE.L Nr 119) – zwane dalej RODO, Zamawiający decyduje o celach i środkach przetwarzania danych osobowych Hydrog Zakład Budowy maszyn Eksport – Import Krzysztof Cichocki z siedzibą w Łodzi przy ulicy Demokratycznej 119/BC, przedstawia informacje, iż:
3. Administratorem Państwa danych osobowych (art.4 pkt 7 RODO) – zwana dalej Administratorem jest Hydrog Zakład Budowy maszyn Eksport – Import Krzysztof Cichocki z siedzibą w Łodzi przy ulicy Demokratycznej 119/BC, reprezentowana przez Zarząd Spółki; tel. 426457742, e-mail: j.dana@hydrog.com, adres www: <https://hydrog.com>.
4. Z Administratorem można skontaktować się w następujący sposób: z Inspektorem Ochrony Danych Osobowych – zwany dalej IODO:
 - Za pośrednictwem poczty tradycyjnej wysyłając pismo na adres Hydrog Zakład Budowy maszyn Eksport – Import Krzysztof Cichocki z siedzibą w Łodzi przy ulicy Demokratycznej 119/BC do Inspektora Ochrony Danych Osobowych.
 - Za pośrednictwem poczty elektronicznej na adres: j.dana@hydrog.com
 - Telefonicznie pod numerem telefonu 426457742
5. Przetwarzane przez Administratora Państwa dane realizowane są w celach realizacji projektu pn. : „Promocja marki HYDROG na Targach BAUMA 2025”.

HYDROG ZAKŁAD BUDOWY MASZYN EKSPORT-IMPORT KRZYSZTOF CICHOCKI w Łodzi, ul. Demokratyczna 119/BC w ramach projektu z Programu Fundusze Europejskie dla Nowoczesnej Gospodarki, Priorytet Środowisko sprzyjające innowacjom z Działania Promocja marki innowacyjnych MŚP w ramach umowy o dofinansowanie z dnia 06.06.2024 r. nr FENG.02.25-IP.02-0104/23pn. „Promocja marki HYDROG na Targach BAUMA 2025”.

6. Podstawą prawną legalizującą przetwarzane przez Administratora dane jest art. 6 ust. 1 lit. B, C – RODO w związku z ustawą Kodeks cywilny z dnia 23 kwietnia 1964 r. tj. z dnia 9 lutego 2017 r. (Dz.U. z 2017 r. poz. 459 z późn.zm.),
7. Odbiorcą Państwa danych w związku realizacją celu przetwarzania są lub mogą być:
 - Organy podatkowe w zakresie realizacji obowiązku między innymi plików JPK,
 - Organy ścigania, Sądy powszechne, Komornicy Sądowi na uzasadniony wniosek,
 - Organy kontroli w ramach uprawnień kontrolnych.
8. Państwa dane osobowe będą przetwarzane przez okres obowiązywania niniejszej umowy, a także przez okres archiwizowania dokumentacji określonej w odrębnych przepisach jednak nie dłużej niż okres gwarancji oraz okres przedawnienia roszczeń.
9. Państwa dane osobowe nie będą przetwarzane w formie profilowania.
10. Mają Państwo prawo żądania dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, lub ograniczenia przetwarzania. Mają Państwo prawo wniesienia prawo do przenoszenia danych.

Mają Państwo prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego z siedzibą w Warszawie przy ulicy Stawki 2.

§ 11 Postanowienia końcowe

1. Do kierowania i koordynowania spraw związanych z realizacją umowy strony wyznaczają następujące osoby :
 - 1) Zamawiający:, tel., e-mail:
 - 2) Wykonawca:, tel., e-mail:
2. Zmiana osób, o których mowa w ust 1 nie stanowi zmiany umowy i wymaga jedynie pisemnego poinformowania drugiej strony o zaistniałej zmianie.
3. Ewentualne spory wynikłe w związku z realizacją przedmiotu umowy, strony zobowiązują się rozwiązywać w drodze wspólnych negocjacji, a w przypadku niemożności ustalenia kompromisu będą rozstrzygane przez Sąd Gospodarczy, właściwy dla siedziby Zamawiającego.
4. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie odpowiednie przepisy Kodeksu cywilnego.
5. Umowę sporządzono w 2 jednobrzmiących egzemplarzach – 1 egz. dla Zamawiającego i 1 egz. dla Wykonawcy.

WYKONAWCA :

ZAMAWIAJĄCY :



HYDROG ZAKŁAD BUDOWY MASZYN EKSPORT-IMPORT KRZYSZTOF CICHOCKI w Łodzi, ul. Demokratyczna 19/BC w ramach projektu z Programu Fundusze Europejskie dla Nowoczesnej Gospodarki, Priorytet Środowisko sprzyjające innowacjom z Działania Promocja marki innowacyjnych MŚP w ramach umowy o dofinansowanie z dnia 06.06.2024 r. nr FENG.02.25-IP.02-0104/23pn. „Promocja marki HYDROG na Targach BAUMA 2025”.

Załącznik nr 1 do Zapytania ofertowego – Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia.

1. Informacje ogólne

Przedmiotem zamówienia jest:

Projekt i budowa stoiska targowego i wytworzenie wszystkich elementów zabudowy stoiska zgodnie z projektem:

- stworzenie wszystkich elementów zabudowy stoiska wraz wynajmem pawilonu targowego,
- transport,
- montaż stoiska na wyznaczonym miejscu wystawienniczym,
- demontaż stoiska po zakończonych targach.

na potrzeby udziału Zamawiającego w targach BAUMA 2025 w Monachium w dniach 7-13 kwietnia 2025 roku.

2. Informacje szczegółowe

1. Pawilon targowy - nowoczesna konstrukcja na bazie aluminium i szkła, dopuszczalne jest wykonanie 2 ścian oraz części górnej z innych materiałów

- Ilość kondygnacji: 1
- Wymiary co najmniej 6 x 9,5 m
- Przynajmniej 2 krótsze ściany z pełnym przeszkleniem, dopuszczalne przeszklenie wszystkich ścian
- Wejście do pawilonu – umieszczone centralnie na 1 z przeszklonych ścian
- Podłoga wyposażona w wykładzinę welurową lub podobną w kolorze szarym
- Pawilon wyposażony w instalację elektryczną i oświetleniową (co najmniej 12 punktów świetlnych) i w rozdzielnię prądową
- Wydzielone zaplecze o wymiarach ok. 25% powierzchni pawilonu w jego tylnej części
- Branding – oklejenie ścian przeszklonych materiałami marketingowymi użytkownika
- Zabudowa zgodna z wymaganiami organizatora targów BAUMA 2025 w Monachium

HYDROG ZAKŁAD BUDOWY MASZYN EKSPORT-IMPORT KRZYSZTOF CICHOCKI w Łodzi, ul. Demokratyczna 119/BC w ramach projektu z Programu Fundusze Europejskie dla Nowoczesnej Gospodarki, Priorytet Środowisko sprzyjające innowacjom z Działania Promocja marki innowacyjnych MŚP w ramach umowy o dofinansowanie z dnia 06.06.2024 r. nr FENG.02.25-IP.02-0104/23pn. „Promocja marki HYDROG na Targach BAUMA 2025”.

Przedstawienie do akceptacji Zamawiającemu projektu zabudowy w formie opisowej i wizualnej nie później niż 4 tygodnie od podpisania umowy z Wykonawcą.

2. Data montażu: 4 kwietnia 2025
3. Data demontażu: 14 kwietnia 2025 bądź później
4. Umieszczenie i montaż w porozumieniu i po akceptacji pracownika Zamawiającego na miejscu w Monachium nie może przekroczyć jednego dnia roboczego.
5. Dostawa na miejsce. Montaż na stoisku przed rozpoczęciem targów, demontaż po zakończeniu targów, odbiór pawilonu z terenu targów.
6. Przedmiot zamówienia obejmuje kompleksową usługę oraz wszelkie koszty związane z:
 - transportem,
 - montażem,
 - demontażem pawilonu.